

		غرش	بارة
<u>جاويشة الأسواق</u>			
		غرش	بارة
إبراهيم سليمان	250	0	
عبد الوهاب القباني	250	0	
داوود السليماني	150	0	
مراد الموسوي	<u>150</u>	<u>0</u>	800 0
<u>جاويشة الغازخانة</u>			
		غرش	بارة
بدر	120	0	
جوهر	120	0	
فضل الله	<u>120</u>	<u>0</u>	360 0
<u>جاويشة الحراس</u>			
		غرش	بارة
سليم جمعة	150	0	
الحاج صالح	120	0	
محمد طقش	125	0	
مسعود	<u>125</u>	<u>0</u>	
			430 0
		اوپة = فرح آغا	<u>125</u> 0
			1715 0

بموجب بودجه سنة 308 قد تنسب مجلسيا بتعيين الجاويشة المذكورة بالمعاشات المبينة
 بكونها ألف وسبعماية وخمسة عشر غرش صاغ الميري شهري ، مع علاوة ثلاثة أنفار للحراس عوض الثلاثة جاويشة الذين صار
 إلغائهم لعدم لزومهم. بناء إن عدد أنفار الحراس يصير خمسة وعشرين حارس خلا الاربعة جاويشية . ولأجل إجراء الإيجاب على
 هذه الصورة شهرا بشهر إعتبارا من اليوم الخامس عشر من شهر مارت 308 ، صار إعطاء هذا القرار في 9 مارت 308 .
 سىروفيم === عبد الوهاب زكي

Market Guards:

Ibrahîm Sulaymân ; Para: 0 ; Piasters: 250
 ‘Abd Al Wahâb Al Qabbani ; Para: 0 ; Piasters: 250
 Dawûd Al Sulaymânî ; Para: 0 ; Piasters: 150
 Murâd Al Musâwî ; Para: 0 ; Piasters: 150
 Total ; Para: 0 ; Piasters: 800

Gas department guards

Badr ; Para: 0 ; Piasters: 120
 Jawhar ; Para: 0 ; Piasters: 120
 Fadl Allah ; Para: 0 ; Piasters: 120
 Total ; Para: 0 ; Piasters: 360

Guards

Salîm Jumu’a ; Para: 0 ; Piasters: 150
 Al Hâj Sâlih ; Para: 0 ; Piasters: 120
 Muhammad Taqsh ; Para: 0 ; Piasters: 125

Reference code : JM-AIY/OttomanRegisters/Vol1/p2a/item9

Title : Nominations and salaries of guards

Mas'ûd ; Para: 0 ; Piasters: 125

Total ; Para: 0 ; Piasters 430

Farah Agha ; Para 0 ; Piasters: 125

Total ; Para: 0 ; Piasters: 1715

According to the budget for the year (1)308 it has been decided by the council to appoint the above named guards with the stated salaries which amount to one thousand seven hundred and fifteen piasters according to the official currency (*sâgh al mîrî*) monthly, with the addition of (?) three persons for the guards in order to compensate for the three guards who were dismissed (?) for not doing their duty (?). Thus the total number of guards will be twenty-five guards, not counting the four guards (*jawish*). In order for this arrangement to take effect and continue on a monthly basis (?) from the 15th of *Mart* (1)308 onwards, this decision was voted (?) on the 9th of *Mârt* (1)308 (21st of March 1892).

[4 signatures]